



联合国



PROVISIONAL

S/PV.2079  
31 May 1978  
CHINESE

安全理事会

第二〇七九次会议临时逐字记录

一九七八年五月三十一日

星期三下午四时在纽约总部举行

主席：卡皮奥·卡斯蒂略先生	委内瑞拉
成员国：玻利维亚	罗隆安纳亚
加拿大	巴顿先生
中国	周南先生
捷克斯洛伐克	胡林斯基先生
法国	勒普雷特先生
加蓬	恩东先生
德意志联邦共和国	冯未希马先生
印度	贾帕尔先生
科威特	比沙拉先生
毛里求斯	皮特琴先生
尼日利亚	哈里曼先生
苏维埃社会主义共和国联盟	特罗亚诺夫斯基先生
美利坚合众国	伦纳德先生

本记录包括中文发言的原文和其他语文发言的译文。定本将尽快分发。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上，并于三个工作日内用式四份送交会议事务部正式记录编辑科科长（A-3550室）。

本记录是在一九七八年六月一日分发的，提出更正的时限是一九七八年六月六日

请各代表团严格遵守上述时间限制。

下午四时四十分会议开始

通过议程

议程通过。

中东局势

秘书长关于联合国脱离接触观察员部队的报告 (S/12710)

主席：我请安理会理事国注意下列文件：第一份是S/12710号文件中所载的秘书长关于一九七七年十一月三十日至一九七八年五月十七日期间联合国脱离接触观察员部队的报告；第二份是S/12721号文件中的决议草案。

我现在把S/12721号文件中的决议草案付诸表决。

进行举手表决。

赞成：玻利维亚、加拿大、捷克斯洛伐克、法国、加蓬、德意志联邦共和国、印度、科威特、毛里求斯、尼日利亚、苏维埃社会主义共和国联盟、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、委内瑞拉。

反对：无

中国没有参加投票。

主席：表决结果如下：十四票赞成，零票反对。一个成员国没有参加投票。决议草案经通过成为第429(1978)号决议。

关于通过了延长联合国脱离接触观察员部队的任务期限的决议，我受权以安全理事会的名义，就刚才通过的决议，发表补充声明如下：

“大家都知道，秘书长关于联合国脱离接触观察员部队的报告(S/12710)的第36段说，‘但是，以色列—叙利亚地区目前的平静基本上并不稳定。中东问题的各个主要因素仍未解决，除非很快便能对这个问题的所有方面的公正而持久的解决取得进展，中东局势无疑地将仍然不稳定，潜伏危机。’ 秘书

(中国, 科威特)

长的这一项声明反映出安全理事会的意见。”

此外, 我要替中国代表团声明, 它没有参加这项决议的表决, 对我刚才代表安理会的成员发表的声明, 它也采取同样立场。

我获悉秘书长想要发言, 我现在就请他发言。

秘书长: 我已在一九七八年五月十七日的 S/12710 号文件中提出, 过去六个月期间联合国脱离接触观察员部队的报告, 把一切交代明白了。以色列—叙利亚地区的情况在这段时期一般尚称平静, 国际上的注意力集中在别处。但是, 只要解决中东问题主要部分的努力没有获得重大的进展, 这个地区的局势基本上仍然是不稳定的。因此, 在世界的议程上, 求取中东问题的公正和持久解决, 仍然占有高度必要的地位。我希望, 尽管困难重重, 在未来的几个月里我们可以看到一些有利的进展。

我向安理会保证, 在脱离接触部队的任期延长了六个月之后, 这个部队会继续尽其全力, 按照脱离接触协定的规定, 维持该地区的平静。

周南先生(中国): 关于联合国部队的问题, 我们一向保持原则上不同的立场。这是众所周知的。中国代表团基于一贯立场, 没有参加关于 S/12721 号文件内决议草案的表决。

比沙拉先生(科威特): 主席先生, 科威特代表团首先要诚恳地向你致谢, 在这个月主持安理会的事务上, 你表现出能干和有效的作风。

科威特投票赞成了刚才通过的决议, 将联合国脱离接触观察员部队的任务又延长了六个月, 完全是因为叙利亚政府表示愿意延长它的期限。

科威特代表团非常仔细地研读了秘书长的报告。报告第 33 和第 34 段没有指出任何值得兴奋的发展。报告给人的印象是, 局势是平静的停留在那里。表面上可能如此, 可是事实上它只是看起来如此。以色列正在忙于在被占领的叙利

(科威特)

亚领土上建立移民点。从世界各个角落运来的犹太移民，安顿在叙利亚的领土上，耕种叙利亚农民拥有并在其上流过汗水的土地。叙利亚人耕种的土地正在被犹太人占用。以色列一直在说，即使在获得和平解决之后，也永不会再撤出已占领的叙利亚领土。

以色列声称，叙利亚的土地与以色列的安全是分不开的。现在不是反驳这种鬼怪逻辑的时候。但是，可悲伤的是，为了期望在联合国以外进行的谈判会带来更好的结果，而把安全理事会的作用搁在一旁。以色列占领叙利亚和其他阿拉伯领土已经十一年了，安理会还无法承担起《宪章》给予它的责任。以色列所以能够顽固地一直不顾联合国的决议，包括安理会的决议，是因为安理会一些常任理事国反对按照《宪章》第七条对以色列施行制裁——一个我们一贯主张采取的途径。因此，以色列得以享受到它占领叙利亚和其他阿拉伯领土的劫掠所得而免于制裁。然而我们却无止境地还在谈谈判的展望与和平解决的可能性。

延长联合国军队在中东的任务期限已经变成了季节性的例行公事，而在这同时，一百万以上的阿拉伯人遭受到可憎的占领的折磨，他们的领土受到各处涌来的以色列移民的掠夺占用。我们在此延长的是驻在叙利亚领土上的联合国军队的任务期限，但这些领土原来是以色列在一九六七年侵入的并且一直占领到今天。

这是凭着军事力量可以取得多少东西的一个突出例子。就在这一刻，就在大会就裁军问题进行着语言上的长途竞赛的时候，我们作出这种决定。观察员部队在叙利亚领土上履行职务，而在这个部队后面，在以色列占领的叙利亚土地上，以色列移民正在享受观察员部队保证和提供的宁静。换句话说，那些犹太复国主义的移民正在观察员部队免费提供的轻松环境中生活。这个事实使那些对安全理事会有较高期望的人感到非常寒心。

诚然，安理会刚刚通过的决议中有一些部分与我国代表团的意见相左。其中提到第338(1973)号决议和要求有关各方立刻执行该决议，实在是太平凡，也

(科威特)

太温和，它予人的印象是，那一段是为了符合形式上的需要而加进去的，并不表示安全理事会真正地要执行它。

因此，中东是《联合国宪章》尊严消退和武力能使战利品数量增大的最好证明。这真是一个不愉快的景象，而安理会不能采取决定性的措施去中止以色列对阿拉伯土地的占领，大大地增加了那个不幸之地的混乱。

看到秘书长的报告中说：“叙利亚牧人在 A 线附近和 A 线西边放牧，仍然是观察员部队的一个问题”（S/12710, 第 27 段），我不禁苦笑。这些牧人放牧羊群已经有好多个世纪了，他们不可能是干扰观察员部队的根源。问题来自犹太移民和在叙利亚土地上建立的犹太移民点；他们公然反抗《联合国宪章》和安理会决议，想要长久取得叙利亚的领土。这才是对观察员部队的干扰，也是对联合国和全世界的干扰。

现在那些在叙利亚土地上吃人的生物正在联合国部队的后面享受到令人羡慕的舒适，如果说叙利亚牧人成为一个问题，实在是一个讽刺。总而言之，这种局势是无法忍受的。我希望这个惨淡的景象有一天会被光亮所取代。

主席： 谢谢科威特代表对我说的客气话。

(捷克斯洛伐克)

胡林斯基先生 (捷克斯洛伐克)：由于以色列政府推行侵略政策的结果，中东仍然是不断制造紧张局势的策源地。在黎巴嫩南部发生的事件再度表明，以色列继续设置新的障碍来阻挠中东问题的全面解决。捷克代表团已经屡次就这个问题表明立场。然而，我们认为有必要再度说明，只有做到下列各点，才能在中东达致持久的和平，那就是，终止以色列占领一切阿拉伯领土；让巴勒斯坦的阿拉伯人民有机会行使它们不容剥夺的权利，包括自决和建立它们自己国家的权利；在这个地区包括以色列在内的一切人民和国家都在一个有效的国际保障制度之下享有他们的安全和独立。最近以色列对黎巴嫩采取暴力行动的这一实例，使阿拉伯人民深信，同以色列单独谈判不但不切实际而且是危险的，并且对实现和平也未能产生任何乐观的前景。

换言之，阿拉伯各国政府在警告我们关于单独谈判政策的问题时，已充分表明了它们的立场。要点是，以色列政府正是利用这个政策来寻求同样的目标，也就是，破坏阿拉伯国家的团结。同时，这一政策也表示了一项企图，那就是，不让巴勒斯坦解放组织和运动参与有关解决中东问题的谈判。

捷克斯洛伐克社会主义共和国政府一再表示支持这样一个建议：在重新召开日内瓦和平会议范围内，由所有有关国家（包括巴勒斯坦解放组织的充分参与）进行谈判，来达致中东问题的全面解决。

至于在该地区驻扎联合国部队和进行活动的问题，包括在叙利亚—以色列地区驻扎联合国脱离接触观察员部队在内，都要取决于这样作是否有助于创造条件，以便通过一项涉及冲突的所有关键问题的全面解决，并严格遵守联合国各有关决议，从而在中东取得公正的和平。

在这方面，我国代表团愿强调指出，我们认为在中东驻扎联合国部队只是本组织的一项临时性措施，绝不能因此而减轻对侵略者的压力或甚至怂恿侵略者继续蔑视安全理事会各项决定。

(加拿大, 苏联)

捷克代表团投票赞成将联合国脱离接触观察员部队的任务期限再延长六个月。在这一特殊情况下, 我们特别考虑到叙利亚政府在同意延长这一任务期限时所采取的立场。

巴顿先生 (加拿大): 加拿大既是向联合国脱离接触观察员部队 (观察员部队) 提供军队的国家之一, 那么, 以此作为我在安理会发言的重点也就不足为奇了。根据秘书长的报告, 观察员部队在过去六个月一直有效地执行其任务规定, 这是令我们感到特别欣慰的。观察员部队执行任务的情况本来极为困难, 更加困难的是, 在审查期间, 由于要派遣人员暂时加入联合国驻黎巴嫩临时部队, 因此观察员部队要在实力缩减的情况下执行任务。尽管如此, 观察员部队已达成其任务, 并且在遵行停火方面, 各方也没有提出任何申诉。这反映了观察员部队的司令和全体成员, 以及秘书长和其工作人员的指示都产生了积极作用。同时, 这也显示各方在遵行停火方面合作良好。

自一九七四年, 以色列同阿拉伯叙利亚共和国签署协定以来, 联合国脱离接触观察员部队就一直在为和平事业效力。观察员部队在监督停火、隔离区域和限制军备方面, 成绩卓著。我国政府感到遗憾的是, 虽然这个地区在过去四年内风平浪静, 但以色列和叙利亚未能朝向缔结协定迈进, 从而超越它们目前就实际上脱离接触所达成的谅解。

我国心甘情愿地为维持和平效力, 我们希望这样做将有助于寻求和平。也就是抱着这种希望, 加拿大政府才授权由我宣布, 在下一个任务期限内, 我们将继续为联合国脱离接触观察员部队提供相当于目前水平的军队。

特罗亚诺夫斯基先生 (苏维埃社会主义共和国联盟): 安全理事会刚通过一项决议, 将驻扎在戈兰高地的叙利亚和以色列军队之间的联合国脱离接触观察员部队 (观察员部队) 的任务期限再延长六个月。显而易见, 延长观察员部队任务期限的问题同中东问题解决办法的实质直接相关。关于这一点, 苏联代表团愿特别提

(苏联)

到安全理事会主席发表的声明，其中有如下的警告：

“中东问题的各个主要因素仍未解决，除非很快便能对这个问题的所有方面的公正而持久的解决取得进展，中东局势无疑地将仍然不稳定，潜伏危机。”

(上文第 2 页)

中东事件的整个过程证明苏联经常提出的警告是正确的，那就是由于中东冲突无法解决，以色列继续占领阿拉伯领土以及藐视巴勒斯坦阿拉伯人民的合法权利，而造成了爆炸性局面，种下了新的军事冲突的种子。最近以色列公然侵略黎巴嫩再度明白显示迟迟不解决中东冲突所潜伏的危机。

在中东局势方面，苏联的立场始终一贯。苏联一向并将继续赞成从速落实关于中东问题的全面和公正的政治解决办法，这项解决应包含下列各种基本上相关的因素：以色列军队撤出一九六七年所占领的所有阿拉伯领土；由巴勒斯坦的阿拉伯人民行使其不容剥夺的权利，首先是自决权，包括建立它们自己国家的权利；以及确保这个地区的所有国家的独立和安全。

只有当所有有关各方，包括巴勒斯坦解放组织在内，都参加日内瓦举行的中东和平会议，才能达成这样一种解决办法。联合国近年来有关中东局势问题的讨论以及大会和安全理事会的有关决定都明白显示，本组织绝大多数的会员国都支持这种消除中东紧张局势根沅的办法。苏联已一再提请注意，只有为了本身的私利而设法保持目前中东的紧张局势的那些人才会反对达成一项全盘性解决办法，并设法推迟就这些问题作出决定。帝国主义者方面显然认为保持中东的现状是符合于它们加强控制中东地区及其丰富石油资沅和重要的战略地位这一长远计划的。正因为如此，它们要尽可能地削弱阿拉伯国家的力量，阻止这些国家从事于促进社会发展的工作。并使它们互相争夺，以及迫使它们各自分立。

苏联从不隐瞒它不赞成某些国家为了以个别安排来取代全盘性中东问题解决办法而设计的政策和行动。以这种个别安排来解决中东问题的任何企图都会严重损



(玻利维亚)

害这个地区所有人民的利益。事件的发展已相当清楚地显示，个别谈判对于达致中东问题的解决办法的前景来说，不但无益而且有害。

苏联不反对将驻在叙利亚—以色列地区的联合国脱离接触观察员部队的任务期限再延长六个月，尤其是顾虑到叙利亚政府已表示同意。苏联代表团在安全理事会曾一再强调指出，在中东驻扎联合国部队纯属临时性措施，绝不能因此而拖延为使这个问题达致全面性解决办法所作的种种努力。

最后，苏联代表团愿再度强调，有必要采取具体步骤，以便尽可能节省用于维持联合国驻中东部队的经费。

罗隆·阿纳亚先生（玻利维亚）：主席先生，对于你主持会议工作的卓越表现，玻利维亚代表团愿再度表示赞赏，并且我们也要谢谢你召开安全理事会这次会议。

根据秘书长的意见，虽然联合国脱离接触观察员部队尽忠职守，但以色列—叙利亚地区目前的平静并不稳定，我们支持所提的决议及其附带的补充声明。由于当初决定，这些部队的驻扎必须是短暂的，只是为了让有关各方得以执行安全理事会第338(1973)号决议的强制性规定而已，因此也就难怪这个地区的局势不稳定了。

玻利维亚曾支持安全理事会第242(1967)号决议，因为它认为其中包含了一系列非常适当和明智的措施，完全符合玻利维亚的法律传统，同时，它也坚决支持第338(1973)号决议，该决议执行部分第2和第3段重申了第242(1967)号决议的案文，并且规定一项明确任务：

“……由有关方面于订火时起，在适当方面主持下，立即同时开始谈判，目的是在中东建立公正和持久的和平。”（第338(1973)号决议，第3段）到目前为止尚未落实。

我国代表团感到遗憾的是，这些规定至今未被遵行。刚通过的决议再度朝着正确方向前进，因为继续每六个月延长一次任务期限是徒劳无益的，除非有关各方

(玻利维亚)

遵行安全理事会第 242(1967) 和第 338(1973) 号决议的实质部分，换言之，除非它们能够满足一项迫切需要，那就是，继续和加强一切必要的努力，以便在中东建立公正和持久的和平。

主席：谢谢玻利维亚代表对我的夸奖。

伦纳德先生 (美利坚合众国): 自从联合国脱离接触观察员部队成立, 派遣第一批人员前往戈兰高地以来, 已经有四年了。观察员部队的目的是要在该地区创造和维持平静的气氛, 以便竭尽全力, 坚忍不拔, 谋求和平。在这谋求和平的过程中, 仍然遇到了各种困难的问题和严重的障碍。但是达成永久解决的努力所以能够在稳定的气氛下继续进行, 观察员部队的功劳是不可埋没的。

脱离接触协定当事各方严格履行了协定所规定的义务, 对观察员部队成功地执行其任务有极大的帮助。另一个关键的因素是汉尼斯·菲利普将军的精明领导及其官兵的工作热诚。还有一个不太明显但对观察员部队的成功却也同样重要的因素, 便是联合国在维持和平行动中发展出来的给人印象深刻的体制经验和专业作风。秘书长及其杰出的工作人员, 在过去若干年来派出军队参加联合国维持和平行动的许多国家的帮助下, 已积累了这方面的专门知识。组成观察员部队的各国政府——奥地利、伊朗、加拿大和波兰——正是继承了一个崇高的传统。我国政府对于所有帮助联合国维持和平行动成为今天国际和平的一股重要力量的人士, 表示恳切的谢意。

我们感到高兴的是, 以色列和叙利亚远在观察员部队期满以前又一次同意了延长它的任务期限。我们认为, 这是以色列及其阿拉伯邻国都恳切希望和平的又一次表示。我国政府将继续同当事各方, 同安全理事会和秘书长, 以及同所有希望中东问题得到公正和永久解决的人士合作。我们坚信, 正如卡特总统所说:

“这可能是阿拉伯——以色列发生冲突以来达成可望真正解决的最有利时机。”

里查德先生 (联合王国): 我国代表团非常乐意支持安理会刚才通过的决意, 将联合国脱离接触观察员部队的任务期限再延长六个月。观察员部队过去四年来在维持停火和监督脱离接触协定方面所发挥的作用仍然是最关重要的过去六个月的相安无事证明了联合国部队官兵的效率。这种比较宁静的景象可以在该地区创造

( 德意志联邦共和国 )

一种普遍的气氛，仍然是非常重要的，只有这样，为解决根本问题而作出的努力才能得到进展。因此，我们同意秘书长将任务期限再延长六个月的建议。

同时我也觉得我应该再度声明，延长任务期限，本身并不是最后的目标，而只是达成目标的一种手段。它不能取代真正的和平，尽管随着时间的推移，人们很可能几乎会不知不觉地把它看成是这样。因此，延长任务期限，只是提供另一段时间，以便各方积极地谋求该地区的公正和永久和平。秘书长在另一份杰出的报告中——对此，我们向他表示感谢和祝贺——强调了这一点，他警告我们不要因为以色列—叙利亚地区目前的相对平静而产生一种虚假的安全感。他的警告是正确的，情况基本上并不稳定，如果我们不继续提醒有关当事方根据第 242(1976) 和第 338(1973) 号决议所应履行的责任，我们就没有尽到我们的职责。

最后，我要又一次对秘书长及其工作人员，对观察部队指挥官菲利普少将，对观察部队全体人员过去六个月执行其任务的情况，表示深切的感谢。他们的工作不会因为一半的伊朗部队临时改调到联合国黎巴嫩临时部队而有所减轻。他们的优良表现只能归功于奥地利、加拿大、伊朗和波兰等提供部队的政府，也实在是整个联合国的光荣。

冯·韦希马尔先生 ( 德意志联邦共和国 )：我国代表团投票支持刚才通过的决议，根据秘书长的建议，在当事各方的同意下，将联合国脱离接触观察员部队的任务期限再延长六个月。我国代表团这样作，因为它相信观察员部队在该地区的继续驻扎，对维持以色列和阿拉伯叙利亚共和国之间的停火是必不可少的；秘书长在其全面和明晰的报告中也表示了这种信念。我国代表团满意地注意到，停火的确已经保持，当事方也没提出任何控诉。由此可以证明，观察员部队的表现是十分卓越的，而且当事各方为了避免危险的对峙也表示愿意合作。

尽管有这些积极因素，可是在和平解决方面还没有什么进展，甚至最低限度，

( 德意志联邦共和国 )

连按照安全理事会第338(1973)号决议重新展开谈判过程一点都没有做到，因此，仍然特别令人感到不安。自从观察员部队在一九七四年成立以来，由于无法控制的理由，它一直都不能实现它的基本目标，保证真正逐步达成该地区的公正和持久解决。我们不得不再次同意秘书长的看法：“以色列—叙利亚地区目前的平静基本上并不稳定”，该地区的局势依然不很稳固，潜伏危机”。

在我们上一次延长观察员部队的任务期间时，情况也是一样。不过，我们还存一线希望，以为将来会变得好一点。当时作了种种努力，创造一种准备就绪的气氛，希望最后能够以一种有建设性的、现实的与和解的方式来讨论中东问题的要点。现在我们非常惋惜地指出，这个独特的机会还没有充分利用，以致还不能摆脱情况可能会又一次恶化的危险。我国政府不是要完全归咎于任何一方，但我们不得不指出，要取得真正的进展，单凭表面的作法是不成的，而且，如果一方的让步，显然还不能达到对方为了表示愿意妥协而能合理期望的最低要求，也是不成的。冲突双方只有鼓起同样的勇气，克服以往的偏见，忘记过去痛苦的经验，才可能取得进展。

基于这种精神，我国政府呼吁中东冲突的所有当事各方拿出必要的勇气来，不要重蹈覆辙，陷入一事无成的憎恨和敌对局面。

在我结束我的简短发言时，我要和上次一样，对观察员部队指挥官、奥地利的菲利普少将、观察员部队的官兵和非军事人员以及派到观察员部队的停火监督组织军事观察员的模范表现，表示感谢和赞赏。我们对四个出兵参加观察员部队的国家也表示感谢。

最后，我要对主席先生、秘书长及其工作人员为通过这个决议而作出的成功努力表示祝贺。

主席：谢谢德意志联邦共和国代表对我所说的客气话。

(加蓬)

恩东先生 (加蓬)：我国代表团认为安全理事会刚才作出决定将联合国脱离接触观察员部队的任务期限再延长六个月，直至一九七八年十一月十三日为止，绝不是一种装点门面的姿态，而是具有极大意义的。首先他意味着大家都承认联合国维持和平的机构，对它恢复了信心，这一点是特别重要的，因为最近一段期间总是有人要对这个机构加以诽谤。这个决定也意味着我们深信联合国确是真心在世界许多地区维持和平的唯一机构，它的作用是相当巨大的。关于这点，我国代表团希望，在我们现在讨论的这个具体事例中，本组织除了能够成功地履行其所受委托的任务以外，还会帮助造成有利的条件，使中东问题得到一个公平和持久的全面解决。

但是，我国代表团诚恳地希望，联合国部队绝对不会成为一个永久的机构，并希望有关当事方尽一切努力充分执行安全理事会第338(1973)号决议。

(尼日利亚)

哈里曼先生 (尼日利亚)：首先，我想同在我之前发言的人一起感谢秘书长分发关于一九七七年十一月三十日至一九七八年五月十七日期间联合国脱离接触观察员部队的清晰报告 (S/12710)。

联合国脱离接触观察员部队是在一九七四年五月成立的，其目的是监督安全理事会所要求的以叙边界行火。因此，观察员部队的主要职责是保证有关各方忠实遵守《脱离接触协定》的条款。事实上，中东这一地区近来保持平静，就是多亏观察员部队发挥维持和平部队的效能。

不可否认的，在审查期间，有关各方给予合作，使观察员部队任务的基本原则得以实现，这也是非常令人鼓励的。观察员部队的全体人员在履行安全理事会指定的艰难危险任务时，都表现出坚苦卓绝的态度、机智、模范的效率和忠于职守的精神，我们不得不而且绝对应该表示钦佩。秘书长在报告中说，隔离区内埋有地雷，继续对观察员部队和平民造成危险。我们想到这一点，就会更加感觉敬佩。每逢地雷爆炸有人死亡——这的确是常有的事——的确很难缓和紧张局势，阻止一触即发局势发生军事火拼的事件。

这是第一次我们参加安全理事会有关这个问题的讨论，因此，我们想对奥地利、加拿大、伊朗、波兰和其他提供军队的国家正式表示深切谢意。目前观察员部队的大多数人员都是这些国家的国民。我们希望它们继续积极支持安理会执行它在世界上，维持国际和平与安全的职责。

安全理事会于一九七七年十一月三十日通过第 420(1977)号决议，同意把今天满期的观察员部队的任务期限再延长六个月。在那时候，安全理事会要求即刻执行第 338(1973)号决议。根据记录，以前曾经八次提出同样的要求，即一九七四年第 350(1974)和 363(1974)号决议；一九七五年第 369(1976)和 381(1976)号决议；一九七六年第 390(1976)和 398(1976)号决议；一九七七年第 408(1977)和 420(1977)号决议。今天通过的决议只是请秘书长

(尼日利亚)

在新的期限终了时，提出关于局势发展和执行安理会第338(1973)号决议所采取的措施的报告，因此制造一种局势既成事实的气氛，无可奈何地认可现状。

安理会屡次呼吁立即执行第338(1973)号决议，使整个中东问题取得政治解决，但大体上说，始终没有人理会这个呼吁，对此，我国代表团感到极度失望。

中东问题不仅继续存在。今天，黎巴嫩也受到新的事态发展所影响，中东局势仍旧充满爆炸性。有一个国家肆意推行其扩张政策，夺取了邻国埃及、约旦和叙利亚的大片领土，最近又夺取黎巴嫩的大片领土，并且公然违反大会的决议和安理会的决定，横蛮地紧紧抓住这些领土不肯放手，对此，我们不能不表示失望。

我刚才说这是第一次我国代表团参加讨论这个项目，现在我想发表进一步的意见。将近三十年来，整个国际社会坚决要求这个侵占国遵守国际法、道德和情理，撤出它公然用武力侵略夺来的领土，但遗憾的是，它始终不理睬这些要求。如果天下大乱，每个大国都可以不理睬国际和平与安全，扩张本国的领土，实际变成无政府状态，怎么办呢？萨达特总统在去年十一月发表惊人的外交方针，强调阿拉伯国家承认以色列，以换取和平，但特拉维夫方面却毫无反应。

更糟的是，在被占领的阿拉伯领土内建立的犹太移民点越来越多，是一种挑衅行动，其目的是制造所谓地面上的事实，希望在和平解决时，这些移民点可以影响以色列边界的最后划定。这种移民点不但不能帮助我们接近任何和平协议，甚至以色列的支持者也承认移民点在和平的道路上造成严重障碍。

我们无意侵害双边关系的特权，不过我们注意到，最近几个星期来，以色列的领导人在西方国家的首都如何奔走，公开宣传只有以色列应该获得西方提供的军用物资，我们大家都记得这件事引起的反应。

正当人类致力于缓和世界紧张局势和加强国际和平与安全的时候，这个国家却从事这些活动，蓄意使紧张局势恶化，增加全球冲突的危险，真令人沮丧。我们不断注意到，以色列和国际犹太复国主义者的目标与这个地区的和平，是势不两立的。



(尼日利亚)

我国代表团有义务提请安理会的成员注意，一种无法容忍的可能性，就是安理会被人当作一种工具，不加审查就核准联合国脱离接触观察员部队的任务期限无止境地延长。维持和平部队应该用来发挥它应有的作用：维持任何冲突地区脆弱的和平，同时为冲突寻求政治解决办法。不应因为有了维持和平部队我们就可以永远不必寻求冲突的政治解决办法。不仅如此，联合国维持和平部队不应变成国际军队，来支持被占领的阿拉伯领土内的以色列占领部队。除非迅速打破以色列侵略行为所造成的政治僵局，否则目前驻在犹太国四周的联合国维持和平部队的作用可能变成专为以色列占领军提供后勤支援。

在这方面，我认为中东冲突必须得到政治解决，才会给这个地区带来持久的和平。我们必须直言不讳地告诉侵略国说，绝对不能根据所谓安全方面的考虑，或以此为理由，滥用武力夺取领土。其实，这个地区所有各国的安全，只能以确实遵守整个地区各国的领土完整为基础。其基本条件应该是切实执行安理会的决议，使这个地区的一切人民可以在被承认的和安全的疆界内和平地、安全地生活。这当然需要以色列无条件撤退到一九六七年六月战争以前的边界，并建立巴勒斯坦人民的家园，使流离失所的巴勒斯坦人民能行使自决和国家独立的不可剥夺权利。

我们长久以来没有找到中东僵局的政治解决办法，这是因为支持以色列的西方国家缺乏政治意愿。基于同样理由，南部非洲邪恶的少数政权得以生存，继续违抗整个国际社会。只有西方国家广泛地、积极地支持在国际上为共同寻求基于民族正义的持久和平，我们很快就会解决今天这两个相联的问题——中东的持久和平，恢复津巴布韦和纳米比亚真正的多数政府并消除丑恶的种族隔离制度。中东问题和南部非洲问题是通过真正的、合理的和谈来解决，还是通过流血冲突来解决，主要是看西方在短期内对这两个相联问题的态度。我衷心希望西方国家早作出正确的选择。

我们今天的世界上越来越明显的是，金钱和势力所能取得的力量是最主要的关

(印度)

键。这套价值观念以内的国际责任和范围更广的国际价值判断力，在一个不好的溶锅中混合起来。

据我们对今天中东局势的经验和了解——让我冒昧地再次提到南非——我们关心的只是问题的边缘：维持中东的和平，这似乎不过是一种消极的做法。

在南部非洲，我们正开始寄望于建立一条类似的封锁线，把问题包围起来。我们希望在这方面不会重蹈覆辙，使问题核心本身永远不动，但我们的做法似乎正是这样。

我们的问题是，每逢涉及南非和以色列的问题时——这是第二次我这样说——就自动出现无法理解的不同价值观念。我们在应该施加压力的地方，却给予安慰，提供军火。我们规避问题。我们制造新的措辞和新的策略，逐渐变成只说符合我们的沙文主义价值观念的话。

我国代表团仍然相信，如果西方，特别是美国，今天决定利用其权力、威望和面子，在国际上真正推动中东的特久和平，那么我们今天一定比过去任何时候更接近和平。但是，实现正义和平的机会，不可能永远存在。我仅希望中东戏剧的主角，尤其是那些具有政治力量的角色，现在采取行动，阻止另一次战斗，因为另一次战斗很可能发展成为世界性悲惨的浩劫。

我国代表团看到远处出现的不是一线光明而是一片黑云；我们希望不要继续拖延日子，不作出决定，而希望采取更积极的行动，解决中东地区以及南部非洲的问题。

贾帕尔先生（印度）：我们面前的项目是“中东局势”。我们是按照这个大范围审查了秘书长的报告。我国代表团同意秘书长的判断，认为联合国脱离接触观察员部队（观察员部队）必须在这个地区继续留驻六个月，但这只是因为我们充分相信秘书长的判断。

我们同意联合国部队必须留在叙利亚领土上，不仅是因为叙利亚同意这样做，

(法国)

而且也是因为安全理事会迄今未能根据第242(1967)号决议和第338(1973)号决议的规定展开谈判。因此，和平仍然是脆弱不堪，局势仍然令人极度担忧。

局势没有进展，这个责任应该由安全理事会来承担，特别是那些有能力并且应该比目前做出更大贡献的常任理事国来承担。在这种近似僵局的情况下，观察员部队或联合国紧急部队(紧急部队)任务期限的延长，已成为例行公事，但也是一项必要的程序。既然没有和平解决希望，难怪有人担心联合国部队几乎永久留驻中东，目的可能是无限期地维持现状。

在我们看来，把驻在当地的联合国部队称为维持和平行动，是用词不当。事实上没有什么和平可维持；维持停火并不是维持和平，充其量是维持停战的行动。把延长联合国维持停战部队的任务期限当作例外公事，不会增加安理会的光荣或声望和权威，因为安理会本身在过去六个月和目前没有做过什么事，来促成中东问题的和平解决。《联合国宪章》并不期望安全理事会在中东各处维持停火，来维持国际和平与安全。

最后，主席先生，我想在你执行这个崇高职务的最后一天，向你表示我国代表团热烈祝贺你在担任本月份安理会主席期间的干练表现。你把拉丁美洲的礼貌、公正无私的态度和智慧，带到安理会来，这些都是我国人民非常珍视的。

主席：谢谢印度代表对我说的客气话。

勒普雷特先生(法国)：安全理事会刚刚把联合国脱离接触观察员部队的任务期限延长六个月。这个决定是经过有关各方的协议后通过的，也符合秘书长一九七八年五月十七日的报告所提出的建议。这也是归功于主席在安理会举行这次会议之前所运用的技巧。这个决议应该可以使以叙地区避免发生严重事故，并且保持谋求和平的必要条件。但这个决议不应代替寻求和平，也不应作为维持现状的借口。

(主席)

去年十一月我们在同样情况下开会，当时我们之中有许多人提到各方正在加紧努力寻求和平，并希望这些努力导致积极的发展。到现在为止，这些发展还没有出现。当然，我们知道不能期望迅速解决中东问题，我们也明白需要一段时间让大家的脑子逐渐适应和平的需求。既然如此，法国代表团希望大家加倍努力，实际进行谈判，并使冲突有关各方都能参加谈判，这似乎是依照法国在安理会屡次提出的原则谋求全面解决问题的最明智行动。

最后，我想再次向秘书长和他的同僚表示，我国政府很钦佩他们受托执行任务的情形。我也要赞扬观察员部队的指挥官、全体官兵以及协助他们的文职人员的卓越工作。由于他们的行动，联合国才能继续执行其维持和平的使命。我们大家都应该感谢他们。

主席：名单上已经没有其他的人要发言。我现在要以委内瑞拉代表的身分发言。

我想指出委内瑞拉政府重视联合国脱离接触观察员部队在维持中东和平方面所起的作用。我们一向都支持这一部队，因为我们了解，自从这个部队在一九七四年五月成立以来，因为有它留驻扎，才避免了对抗、保持了这个地区的和平，维持了订火。但我们认识到，只有由有关各方进行谈判，才能解决中东和平与安全的问题。谈判工作是在炮声轰隆时中断而归于失败的，我们希望不久就会恢复。

现在我想借此机会，以安全理事会五月份主席的身分，最后一次向安理会的成员说话，感谢全体代表的宝贵贡献，并感谢秘书长个人不断努力谋求这个地区的和平。这一点，我们大家都很赞赏。

秘书处给我们的一般协助，使我更加容易执行主席的职责和义务。在这一个快要结束的月份里，我本来很有限的经验大大丰富了，今天我想公开表示我对大家的谢意。

下午五时五十分散会